



推薦書 / Letter of Recommendation

志願者へ To the Applicant

最終出身学校の教員もしくは勤務先の上司・雇用主などで、志願者を最低1年以上知っている人物に記入を依頼してください。

Please ask an instructor from the last school/institute you attended or employer/supervisor from the company you worked for to write this recommendation letter. This must be a person whom you have known for at least a year or more.

志願者氏名 Applicant's Name :

姓 Family Name: _____ 名 Given Name(s): _____

推薦者へ To the individual writing this Letter of Recommendation

*できるだけ詳しく書いてください。
 *英語または日本語で明確に記入してください。
 *記入後は全ての書類を厳封し志願者に渡すか、アドミッションズ・オフィスに直送してください。
 書類送付先: 立命館アジア太平洋大学 アドミッションズ・オフィス (国際)
 〒874-8577 日本国大分県別府市十文字原1丁目1番
 *記載事項に不明な点がある場合は、推薦者に直接問い合わせをすることがあります。必ず電話番号をご記入ください。

* Please make your recommendations as detailed as possible.
 * Please write your recommendation clearly in English or Japanese.
 * You may then either return the sealed envelope to the applicant or mail it to us at: Ritsumeikan Asia Pacific University, Admissions Office (International), 1-1 Jumonjibaru, Beppu, Oita, 874-8577 Japan
 * Please write your phone number as we may contact you directly if there are any unclear statements on this form.

1. 他の一般的な学生との比較において、本志願者をどのように評価されますか。あてはまると思われるレベルに☑を記入してください。

How does the applicant compare in the following areas with other students in general? Please check (☑) the appropriate box.

	非常に優秀 Truly Exceptional	優秀 Excellent	とても良い Very Good	良い Good	平均以下 Below Average	評価不可能 Unable to Assess
学力 Academic Ability						
分析力 Analytical Ability						
独創性・創造性 Originality / Creativity						
柔軟性 Flexibility						
口頭表現能力 Ability in Oral Expression						
文章表現能力 Ability in Written Expression						
協調性 Ability to Work with Others						
指導力 Leadership						



2. 可能であれば、志願者の学業におけるおおよその順位のあてはまるレベルに☑をつけてください。

If possible, please indicate the approximate academic rank of the applicant by checking ☑ the appropriate box.

☐ Top 5% ☐ Top 10% ☐ Top 25% ☐ Middle 50% ☐ Lower 25%

3. 志願者の成績証明書にあらわれない面、例えば特技や素質などをできるだけ詳しく記入してください。また長所だけでなく、志願者の短所もあわせて記入してください。

Please include any other comments about the applicant's character/personality that may not be reflected on his/her academic transcripts.

① 志願者の得意分野や特技、他の者より優れている素質・特徴は何ですか（学内および学外における活動などを含む）。

What talents or unique character traits does the applicant possess (including school-related or independent activities)?

② 志願者が、今後努力しなければいけないと思う分野は何ですか。

What area or field do you feel the applicant needs to concentrate more on?

③ 立命館アジア太平洋大学での経験を、志願者は将来どのように役立てていくと思いますか。

In what way do you feel that the applicant's experiences at Ritsumeikan Asia Pacific University will benefit him/her in the future?

4. 不明な点がある場合は、記入者に直接問い合わせることがありますので、以下にご記入ください。

Please fill in the following information as we may contact you directly if there are any unclear statements

① 推薦者の氏名 _____ Name of person writing the recommendation	② 職業 _____ Occupation
③ 所属機関 _____ Name of institution	④ 役職 _____ Job title
⑤ Email _____	⑥ 電話番号 _____ Phone
⑦ 署名 _____ Signature	⑧ 日付 _____ Date